THE CHINESE TIMES PRINTERS & PUBLISHERS NO- I EAST PENDER STREET

P. O. Box 339 Phone MArine 894! VANCOUVER 4, B. C., CANADA CABLE ADDRESS "TAIHONPO"

Authorized as second class mail Post Office Department, Ottawa.

年七零百五千二元紀子孔 日六十月八年申丙次歲曆夏

船剛從運河返私此間之透社電。据一名日本商

日本

東京十日

曲

埃及

理之重

組織委員

會

日美

在蘇蘇士運河

0

布置金

高級船員謂

。埃及已經

更佳。

各

聯合國

解

0

則贊成將此

0

已經監實。

(零沽每份七仙)

第 號 4 十百第卷八十第紙 單新

國學生。立刻返

。彼等呼籲

			· ·							
國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派域雲	•						
毛五元一	毛五元一	毛五元一	五三元一	月每						
毛五元四	五三元四	毛王元四	五零元四	季毎						
元 。 九	毛六元八	元 九	毛一元八	年半						
元八十一	元七十一	元八十一	二元六十	年全						
and the same defection of the first and Erro date										

報費價目表

七名留美學

係被缺殺

愉 E

運河之央職

内

瓦

雌点風

交給聯合

絕官狄露

曾及星翻其期

兩

自國

謎

員

定プ

關鍵反

 \equiv

H

卡

非

79

尼赫魯曾

章沙糊統

艾登肖相

國以

-

2

龄

光

0

. 0

係

渡

I 南

氏

赴

及

釣

0

彼均願意與愛鄉

二月九年五十四國民華中

七名留美之中國

學

香港。

计日合森耐

The Oldest Chinese Daily Newsbatter In Canada, Established Since 1907 Thursday September 20 1956 Vol. 18. No 114 Page 1 Vancouver 4, B.C.

研究。便可以將彼等減刑。甚至可以官佈無罪。	在過去中共將執行死刑之少數反動 份子處死。當時 原可以緩刑執行。再次	中共之公安部部長羅瑞卿。於景期三日。在第八屆中全會演講時謂。	良民執行死刑。	香港。拾九日美聯社軍。中國共党承認在過去。會經在錯誤中將若干	△中共承認殘殺良民		之航運。英國人民將會反對此種不合理。而干涉別個關家。應事權利之行	彼繼續謂。故此英國人民。將不會歐迎及支持以武力干涉蘇蘇士運河	流。	將國家之財富。及富源收歸國有·由埃及自行管理。及發展彼等應得之源	前後。起身發盲謂。埃及人民·如英國人民一樣。彼等有其自己之權利。	英共黨主席來北京零加中共之第八屆中全代表大會。於接受到中共邀	迫下解放出來。從次殖民地之地位·進而成爲學足輕重之國家。	氏謂。	中國·北京廿日美學社館。英國之共產黨中央委員會主席夏理浦烈脫	但只認誤殺及極少	中共承認殘殺人民		
-----------------------	---	--------------------------------	---------	--------------------------------	-----------	--	----------------------------------	---------------------------------------	----	----------------------------------	----------------------------------	--------------------------------	------------------------------	-----	--------------------------------	----------	----------	--	--

印度及埃及之首長

討論蘇華

運

黨

記長卡氏

總

11

Z

部。

± ...

典聯

審電

0

今日

京城

0

#

B

會

布根鄉。歡迎與鄉

美趣

今晚廣播謂。蘇聯

英京

倫敦十

8

莫斯科

台

氏

到

m

行

要人商

誼示對

感

激

0

並

對

th

基

件.

共

之熟

烈

招

之。

共待中導

表土井

0

訪

問館

共十

多錯誤之地方 台灣方 北京電 台灣 方 面 台。 0 聯常 將羅瑞卿之演辭廣播 為此 此等冤枉致死者爲數被點非官方消息謂。 0 羅氏謂 礼 巨 。 中共亂捕平民及無辜 因爲此等案件 但中共个 B 只係承認極 將之殺害 行。再翻時謂

過去 需之 時程 。 實化 地加强 難傾所致 △運河採用雙程 現在比較以前所 航運政策 此係因 至於 成章程 織委員會 細節目 開之 西方三强所提議と 田專家們研究 研究及策略 者委會之群 大曾 0 及寫 討

埃及國營縣藥 過運河 後 提觀 兩個國家之同意。 與埃及共同合作 質同西 直至運 國家貧同 方 之意見 。叉得 原 0

四期星日

士頓

音

樂學院

之學

外籍領航

督採取

佈置砲位

船。開始移動

北上

0

昨日埃及之運

早已

般美麗

之祖國。

河管理局

H

政策

埃及。薛港廿

A

政七名留獎學生

0

開承觀參 仍未有 少同情 瑞士及其他之飁家 决定。 班牙及伊 加該委會。 彼等董 雖然 未公

保持其交聯合 柏加 直 交給 黨員及士兵之生活。共統治下、政府官員 享受最高之權利。中國之士兵。 爲優游 在食住行 0 亦比勞政。現在

只有

已經 合衆社電 と日 惶惶終日

運河使用者委會 **彼等行**動謹慎。 認為係反動份子。 居民 共大陸一 寧官土井中將。訪 日本人更之恐慌。 檢查之制度下 人民恐怖情况。與 0 中共大陸 個月之後 。深 陸 恐嚴 上。間日九之對中本日 此被密

。中

2

統治

報

告

歳

民

E

風起

雲湧

0

非愛國份子民深恐政府以 一之情形 而值 有戰同時

全將藏

क्

共

八 張

中

軍

4

台廣

最 0 礙和活力 平 習 改慣改張 料軍 能藏 謂 personal is X . 0 最造民欲 大成之用

氏改 要僅革其 之通 時 o 速區 乃種報均 成革。皆 共就。但彼

暗 o

三晚

參 五 會

0:1

来

B

2

0

至

0

A

死

者

爲連

云

T

相捐

同額

温温

度度

爲

4

治下、政府官员 土井中將又謂东 。員在

必張等 又長謂 在有改告報

钗 長之 改革 A 0. 時間 革日。宜 B 美 4 0 始延 0 治 能運西 能 歷定 者 市 者 0 止定貨 時 0 0 甚至 在市 -月 1 0 面

0

瞪名前

阴曼藏電

斂

東京拾

西。百示 中華 · · · · · · · · · · · · · · · 之。 0 現在 万 用 别 全依 廢 任市面 裝設斯 2 京 0 • 乃因 所 板柴板 木 行 餘 有 大 機 0 0 木多行給幾 能 0

爲

因素

在

競

選

0

全

省

百

提

及

江

貪

政 汚 時 府 案 期

0

埠

千

信沈馬

政污

0

加

選

中係

共 中

官

方

-

蔵水

次

1.43

类

之公佈

之里

民

確

有

糾

紛

與與

西

工命期埠上祭三市 館 命案疑 查 問

障一生武

人。 0 Ż 竟獲 保 a. 爲 猶 赤 Ŧ. 74 ∘ = 攻農 H 席。聲饒 15 候夜百。期 对 无 况 見 彼凌汚。但。最 爲氏最在仍於職

百。一届

現 卑 世 預 在 詩 界 選

運及

動換

被 洲

育世運

自

簪芽

三萬

東助准

。卑市

詩

省運

西選

手 元

政市图象

層撥完

一院

凡 燒柴仍 者已經 至 有 3 0 **未定貨**過 三月 不遲 份 貨過 所 經 已所交不 0

2 紙 廠所 時尚 社但 會信託 0 住家房捐 餘代 其 0 人 拾 遇 舉 處 多 設 **殺濕氏** 0 八答 废. 未 詩 0

興 元應得 當夜 結 未製作 七價 道 极 A 白 料及工 使 頂 不 m 之之极 摩 出 本 價 魯 奇 公 0 叉 叉 斱 倒 司 但 公 0 拾拾價 出 陸 曲 於公 品續 份份比。 之之首非 加起

選手 均 壹 籌 費 參 赴 。 日 下 千 媚 。 加 加 捐 批 爲以座明子密此八 亞 **2**35 星 大路 亞 原 始計期 原 透 律 煛 子在 二日 館社資 Z Ŧ 之 電の馬 Ħ TH 。 大美 在使 原 足 駐 尼拉 F F 設

子年研將

。 形 稱 站或 符 九 如 立 煤 网 Ī 至 VI 汁 H Ξ 然門 公 看站司 意實行

摩魯現 起 有 H 價影 加 0 0 今 省 社 B 省 0 埠 74 ग्रि

比加 餃往日 龠 召 三毛 車 膀 R 宜 仙 兩 伽 登 o 71 大油 殿 o **A**

說 視險除 之 日 電 域 與 0 多利 拾 • **理** 3 镠 利 A 白氏 第 **143** 大訊 道 A 0 0

域 月 埠 現貨 始 昨買新創 台

勢感對論力覺於謂 沈。 有 被調 o。昨 局人 馬沈者謂查表晚 太可在。 女之 往動裝四公 云時語 宣用 時播埠 • 刻 班 貿 牙。加 文 現 拿 休 据間晉 盟 布 0 布中 際 25 機 飛英日 周 1 0 於起 外程。 起班落語 及用 外 搭抵 來自在及空 答站國

得指之等之得 到於 取 農 農 除 醫. • 各党 校网 之時 事。在 一給西 個子藏 從 方 末 **M** • 段 好藏寶 建有 學醫之人行校院榜民 於 及及樣。兵 比街 亞

開

三機

W

8

午

Ħ.

畏

邦

上職

校

天

英共產黨主席

能夠完成彼等大

美 作 末

期五晚。

離英京返

作期美於美作 華 六。星國。

粉卿杜樂斯

0

育在

軍練單印土位相。除象井。

紀律

. 0

及

趕等時彼在殷

者謂

係最

0

0

绳

當旅亚

丕

石

氏

0

○三號

哥

比

員·坤

結

所果李

敗爲區

公候

関 選

倫哥

- 望

倫

優美國消息披露

晚動程

0

於星期日

盛頓

0

智融之歷

碑 之

制

度

0

U

未 但

1

0

布氏願

若不

可能

0

於星

上揮關之中到

急

0

與

B

彼 戰

省選結果 選 K 1 警· 告此 意 政次

遺

房

內

0

中

板

及

床 据

不馬

復未

職。 判 納 省 長

上智

小蚊

時

詖

旅

館

四屍

文馬

F

0

乃

政

府

1

央

女

皎沈示

案

1

告

0

永

涼

佈

書騎

僧

線

踪 友 表 。 四 陳云 界大 非 誹謗 主 0 0 • . 行的 M 夜 13 省人 V 夫黨館 所 恩 似乎已忘 能 民 段 4 好忘史 動智 0 0

星

七

点

0

失

0

大惜野所

爲

政

之勢

不

利

危。

賃女

自稱

爲馬頓

夫

婦

F

· 動 房 据 ·

一数

於稱

無為派

省

0 社

雲埠及

自

農早 假期照 狩 狩殺赴 0 及 官 • 0 蘇美 别狄 闸 方 路民 0 杤 im 爲 惎 尺 佩 致 0 B 贊 服 因 本 H 爲本 政黨 窩 成 府領 政 2 所 之勇氏 府 主以之勇氏。

. 0

信

利

詩

省

選

執敗莽

記舉中人

選

0

·五拾二日 。五拾二日

省昨

員

機

起

價

党人

勝村

司

。 拿

於本星

社之美記

河之問題

遊 之氏消 內高 跫 。息 南曾 容級與披 民 静 宜 審 西 4 守 主 黨領芬 全 0 非 •

度省

估

三拾

0 0

。 蒙 印 東 低 限

响價

M BE

星

期二日

各

牌

現

夏

機

禾 八

决

定

殿員

席

之中

區

失理 E 智本 平會在順 。人卑 云

乏柴板

微均 夜 進 夫黨 步席 夜 保。 落 守而 獲 選 +

夫 埠 選 之東 舉 勢 席 中 力。 派 0 為是大 自由 進一 步席 來 0 1 爾 0 黨 最 通 坳

Z 0 八近 代理處 **B** 知 • 之辦原 Z 星 偃 现 湖 額 合。 0 。間 其總 提公園廠 公司 個 公司 0 白 份於銷 本巳

現間。

天文節報 **萬元** 報 青 告 0 • 0 **。 版** 明最最而稱 日高低有。 值槽 0



之香烟

駐幹核識財外監中社

兆 炳添金欽少來十 春文怡晃洪毓祥剛五

周周周馮周徐 千國福 超發

初裕霖田彬常起

國千國福



236 PENDER STREET EAST Phone: MU. 3. 3032 Vancouver, B. C.

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E. PA. 1548) Vancouver 4, B.C

芳英金 〔托雙〕 花 九五六年 開 富



能行R **仓人安**縣 口法而

LEN WONG GENERAL REALTY 602 7th Ave. W., Calgary PHONE: 24965

Lux Theatre

小兆 克棠湖

722 E. Pender St. PA. 9109 Vancouver, B. C.

百元

批卦五元

臭底意 文式。 文 点力有

街五之

You Can Pay Here the Low-Cost Steamship Fare to Bring Your Loved Ones from Hong Kong

781 Sacramento Street San Francisco 8, Calif. QUON ON CO., LTD. General Agent 2541/2 Pender Street East

Lee Kar Shong P.O. Box 795 Phone 3342 Vernon, B. C.

料盒盒酱 棒 點 廿二四毒 三 見 圓元元症 元 功

DOLLAR TAILORS Co. 548 Main St. Wancouver, B.C. Phone TA. 7710

H

馬風囘殘針

國旗灸

Quon On Co. Ltd. 2541 E. Pender St. Vancouver, B. C. Tel. PA. 1025

MORLEY CO. LTD.

特約代理

上普。。性門國午查大政人與於

骨

泛亞針電。

江三家公私合營輪船公司

北玄髓

民生

樣樣皆備

祖國貨品

行

韓童童電南

入筵小酌

四期星

KWONG CHAI TONG CO. 122 Pender St. E.

Vancouver 4, B.C. PA. 8613

正糯米酒

查民生輪船公司

厥功至

偉

戦

向總承提出百 職人員及 完 I JACK WONG P.O. Box 396 Armstrong, B.C. i 就蘿白·白菜 芥菜 本園合時瓜菜出市

彼等

視高脚召菜 老身冬瓜 大肉蒜子

MAIN VANCOUVER, B.C.

緬衡四大三號 電話 TA. 8634

OPTOMETRIST

Harry James Agencies Ltd. INSURANCE & REAL ESTATE 212 KEEFER ST. TAtlow 1377

職方經 能合格。應聘者請來紀處茲宜僱華女服務

友程



Poric Optical Co. Ltd 118 Hastings St. W.

本館主人

BAMBOO TERRACE

155 PENDER ST. P.

Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

雅潔

9to W. Temple St. Los Angeles 12. Cal., U.S.A.

Viaduct Drug Store Cor Main & Georgia Sts. Phone Pacific 6436 Vancouver, B.C.

A, Gerard Hirsohberg

PAcific 8829

TEMPLETON'S T-R-C's

。泛亞針戰

將在台舉行大露營 第三屆大露營。

Evans, Coleman & Evans, Ltd. 於雲·高文·於雲融階 到 愈來愈奇怪。

皆欣然色喜室。方在早年

0535 C.

小姐父母。我相

送

Belogus & Co. 629 MAIN ST.

MUtual 3

TAtlow 3743

HO INN CHOP SUEY 79 Pender St. East

Vancouver, B. C.

HING SANG HONG

362 Powell St 覧話 PA. 4476 Vancouver, B. C. Canada

四期皇

HING COMPANY LTD. Phone TA. 1028 265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

總雲廿 代埠五 理皇 揀手 皇原金九元中大新新新新青唐手發近帝 庄錢龍骨艇艇大中蝦大仁山白菜鄉 味鰌吊墨墨墨螓螓米蝦烏紅眉綠 到苗絲母仔片魚魚魚豉豉仔內荳荳荳荳

過尼克遜在這

以赫特代之以

尼克遜

無

华栗之後

他就進入

一邊爲仙

在校

颶風中能否安然

倒

Z

制歷史及辯論術也

脟尼京遜的生乎

略加叙述

克遜爲愛爾蘭及

格崩

有過

混的

爲開

關西方

日降

大學的

而大思與

力量

二十三日

公開呼籲艾森豪威爾應放棄尼克遜

是支持尼克遜出任副總統的

然而

艾森豪威爾的離度看來。

前月下

是並不寫意

以個

在幼

__

少延

在

美國副總統尼克遜

軼

話

 $\check{f a}$

華之孫佛闆斯安東尼

在約巴林

達鎖開設格的

平步青雲的秘

ALLENA CHONG MISS Insurance Agent 256 East Georgia St. 五六號佐治街東 3526

服務週到野腦如有委 火燭燕 蔣玉蓮保險 理人 事務所

電話 PA 1628 門裕安公司總代理代理機與所寫蓋印代理機與那約買賣據學人理機與那寫蓋印

唱片词 每只一元式五和聲 歌林 百代買美聲 南壁發特平 歡迎外埠函購香港 岐豐玉葯酒及糯米酒批 Vancouver 4, B.C. Notary Fublic

住宅 CE 3202 0

越男性化了 他倆對於愛人望的心情。 4: 自

的手 月盲猫混兒家家廣祖孔台苦 兒海童庭庭東國雀灣吻 兒海童庭生点峯東風上 克懸眼集樂良生点峰南景下 书五 屬不另 人祖文自小監由實皮 由實及

MING 672 Alexander St. Vancouver 4, B Confectionery **Β** ? 因五壹毛. 三三毛畸毛四五毛三

性贝穿上一件男式的汗

電話 PA. 0717

版! 也大大的² 年已經 已經十六歲。如果老是這樣的不顏阿德日夕爲之憂慮。因爲她今 省立宜蘭醫院 自從榮子 向樹產科醫生秘

不復。) 知而,不復。) 知 百天用

主槍

- 五元・郵費免收(。正價七元五角。率) 價格:每樽百粒。米。或試過服過再處水。或試過服過再處 良機莫失 郵費五金

陽萎早洩 頭暈目 生精 底。 埃 明 明 日 東 明 相 明 月 新

廠 麵 東 廣 NIFTY NOODLES LTD.

213 Cordova St. East Vancouver, B.C. PA. 8850

蛋

干

炸麵中西野

台。北。航

0

俎

台灣發現了陰陽

学治验句

眠健忘。 《剪報客廳心悸。食慾不振腳。駐領黑髮。四點

國党

元五毛

150 Quebec St. M. Y. Hong Prince George, B.C. Can.

。多服両瘡。 兩人法修。 此樂

WONG QUON KEUY WONG QUON KEUY BA. 5005 BA. 5005

廣生的局黃君鉅取

文田專醫痔瘡入便下血肛門腫癢! London Drug Store Main and Union, Vancouver, B.C. PA. 3847 (舖材藥敦倫 宜相錢價 肯寅夭夾街緬

是汝所應得 能補益精神安

ROOMS

人証公隆日溫 **運** 由正門銀行二

代理實業買賣3

館相影鰲伯

Yorkman Studio 617 Main St. PA. 4578 Vancouver, B. C.

與契據文件等結婚相跨照相 色

HOTEL SUN AH 加 100 Pender St. E. Vancouver, B.C. 電話 MA. 9064

DER ST.E. VANCOUVER 4.B.C.

視玉蘭筝 観白柔乾 大幇字批 花同魚 大或魚

多思想

Phone: Off. PA. 1716 Res. DE. 8647M Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings Phone: Off. PA. 8610 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053

Phone: Off. TA. 2824 Dr. G. H. Chan 628 Main St. Res. DI. 6846 Phone: Off, TA. 4934 Res. CH. 7744 Phone: Off. PA. 4709

Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St.

显周亮英 Dr. L. Ying Chou Phone Off. CE. 0911 Res. CH. 8626 Res. CH. 8626 Dr. Dodd Q. Chu, 3745 Kingsway

Suite 2, 224 E. Broadway Phone Off. EM. 2618 Res. BA. 1884

超計理 D. W.S. Chu Phone: Off. TA. 4843 " Res. N.W. 4749R

Phone: Off. PA. 7059

193 E. Hastings Dr. Chye S. Gon | 501 Main St. 707 office, MA. 6392 Suite 3

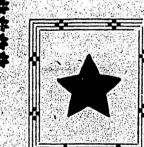
Dr. D. S. Lee

各貨九折至七五折 成本

馬開錫電器

實語 PA

印錄目有萬羅包片唱通普及壽長滙總大曲名劇粤司公片唱壽長聲南聲美星金

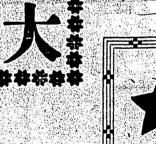


啓駕一月同

W of

Ħ 程工爐水熱氣煤火電種各裝接工精。機貨傳更機音錄機相影纜。具電庭家種各理修及售專

念紀年週七十行器電錫開馬



五月

鳳傑却笑着。是江小鶴的

0

內侍取(內侍即太監)外面新行小調

調面歌。都下傳唱

神宗問

有日 經營

玉際會

根據「山堂肆考」

至於那宋朝東坡居士的水調歌

何勞玉斧金甌

內侍錄此鄉呈讀至「

紀廣

鏢的。李鳳傑隨仙譏笑。

盤馬

來拍拍紀職

友也不至於

看着你們誰的

本領大

李鳳傑先將劍

紀廢傑廳了

現在江

止在武當山獨門

塊兒過着那甜蜜的生活

寫到遊

是如何的使人快活呢

父母

在

的夢境。

讚賞着月

着

人全都

滿面

我實

叉把跟鼠他的

達月珠! 對於

藝術品」不過是血肉包裹着骨 有什麽。 如果說月 頭的

果它開奢幾朵小花 要過過重結式的思想生活 不會引起人們 太太抹上脂粉 使有人爲它而 也少不

馬。那兩觸孩子,便是我和我的深處,或親熟的玩笑,或惱怒的网侧孩子在那小溪的岸上,茂林在我五六歲仍是幼年的時候,

我和我的吃饭怒的

乞燭

未忘秋

我和姊姊

站在母親的

洪門信僚

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-

days and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

另

天空中観洋着 近旁有潺潺的流水 **临新時代與曆很大的樓房** 便是我最可愛的故難以利他比美呢! 當無聊的 東樓閣上 0 色的雲 解候

·是小孩們的快活 超概思想生活**是**可

硬硬的去裝進

秘書節

中度伽藍印度伽藍

又恐

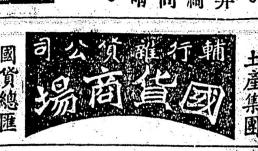
但那類堪

知天上宫---「明月

山蹉水跎

BANK OF MONTREAL

TA. 3621



FOO HUNG CO. LTD. 129 Pender St. E. PA. 6635 Vancouver 4, B. C.

W. E. Sherlock Co. Ltd. REAL ESTATE - INSURANCE

辦事處 720 Robson St. MA. 9252 宅 519 W. 14 Ave. EM. 8540

WHO



PHONE PA. 6527 司公益合意 Hop Yick Co. 164 Pender St. E. Vancouver, B.C.

司登限有草烟利鐵

Heatley Trading Co. Ltd. 71 Rust Pender St., Vancouver, B.C. Phone MA: 5860 5783

種香煙 代 地址在金利源與記右隣 光顧 律歡迎

New Chungking Restaurant 178 Fast Pender St.

Vancouver 4, B.C.

MAnne 1734 食堂最寬大 男女備胞呀 大臟無小酌

厨師贈易牙 魔時可應駕

無隨包招餐厨 任意辦呼廳師 数小筵真美優 吃席誠麗良

HO HO CHOP SUEY 102 E. Pender St. Vancouver B. C. Phone PAcific 1030 Teddy the Toaster says

此數量支援廣泛災區。必起

煮世界

nadian Soya Industries Ltd.

總代理天香製園

2131-2135 Dundas Street

一年內可節約米糧百億

特別優待

當壯大。

改食草粉身體組織必堅固人

所出之屎屬黑色而小臭。

全無難質歷久不壞

小粒結晶光艷起角

料味特強以少勝多

▲取貨從廉以求普遍試用而

廣推銷飲迎案辦友 商批發

倡言食草代替米

門部 HMA. 1488 A C.E. 3758 脱專家日夜服 包汝滿意歡迎華友線專家日夜服 包汝滿意歡迎華友

◎修葺各種電器電線 2927 晚間 HA. Powell St. 5267L

故胃險返入鐵幕

中央。 (未完) 以入鐵幕。誰知會晤家 人欲與鐵幕內家屬會

所得印象

四期星

◎裝修水龍煤氣煖氣 Hugo C. Orre & Son

0

以引誘華僑返入鐵幕。

起

缓海外華僑反共心理。乃放寬香港訊。中共為加强統戰工作

VANCOUVER CANADA
PANCOUVER CANADA
PANCO

0 明被共員搜出 **寒謝共府** 身份證中 独富梁

J. J. Abramson, O.D. M. F. Hollenberg, O.D.

GROUND PLOOR VANCOUVER BLOCK PHONES: MArine 0928 3948

不頻預約

大大學工程,大學工學

鴻鴻

冬節送醴品 聯活公路 **函索即奉** 深圳嚴查囘共區僑胞

106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.

LEE BAK BONG

李北傍閺 Phone 2216. Box 335 水龍煤氣修裝 ARMSTRONG, B.C. 大小交易 所有寄費 冬瓜 召菜

本園瓜菜 顧客自理 節瓜 白菜 登市

消滅牛隻及鐵牛(拖拉機人民勞動力有如牛之巨。 有如牛 續完 ・進 Ī

ii 0

CHUNG WO HONG CO. 237 Powell St. Vancouver, B.C.

Phone MA. 9612

WAH 公園

Pende

文 手册 《 現 島 后 美 高 梅 時 2 胡英子風

學共派員到海

游說僑胞囘大陸

所謂「僑委」到處碰壁

Kwong Yee Lung Co. 135 PENDER ST. E. Phone PA. 5652 Vancouver, B. C.

THE ROYAL BANK OF CANADA 支行位于緬衡夾喜市定衡

留下深圳

前日有

迫令

顧快捷妥當價格相宜

Keller Plumbing & Hearing

修裝水館水原煤氣各項工作華技光

並帶有手鏢

港種單 龜運雞電 相宜。歡 均能轉駁

97 E. HASTINGS ST.



中醫師黃良石

L. S. Wong 218 Centre St. Calgary, Alta.

司公貨雜隆永

WING LUNG CO. 142 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER, B. C.

莧召芥白 菜菜菜菜 苦毛瓜瓜 雪豆豆仔 **芥草菜心** 松好菜

Wong Horne Agencies General

441 Gore Ave. Vancouver 4, B. C.

> 曾計文房事務 買賣營業經紀 **康健各種保險**



虫蚊咬傷 風火牙痛 PENDER S



含路各界歡迎

大使誌

李主席。陳校置長・ 朱公使。

總領事陸閏成伉儷起立與衆相見 **利大使吳澤湘** 話 TA. 3769 間九個。內睡房五個。如梵者簡電近華區住宅。位於街角地位。有房

洗熨店生意出

於演講完畢 加挿各種遊藝項目助 有一九五〇年美國製八個發動机了有一九五〇年美國製八個發動机了有一九五〇年美國製八個發動机了有一九五〇年美國製八個發動机了

時至下午七時在年が見れている。

七時在電語治商中生意思性的營斯業者開由上午上程店一間地位適中生意思

邀羅省名義軒

菲海關破獲

關鍵稅務可曼納漢官稱

馬尼刺。泛亞社電

。自愛九五

LUNG JAN FIREWORKS

人民勞勵力有如牛之巨。

(4)

▲原子 市登

▲五色車輪 ▲五彩什炮 **愷政**合家:

兒童玩品,

美妙・及其他可以轉讓之宗紙 **並强調。此爲非海關有史以來** 值達非幣六十三萬五千元。 充公企圖私運出境之金 燕梳保體華友光顧隨時應命如有委改造樓宇房屋各部工程工作包好有高地基新建基礎修平地台及修葺或專承接樓宇房屋各項修葺工程如升

Charles E. Louie

Notary Public

Green & Louie Realty Ltd.

525 Main Street TAtlow 1036

宅

舒適車 別 新式洗身 大 大 上 り 或宜人到此 捷可等埠车 地可等埠车

0

· 7560

夜 DE.

理人湯相宜

有僑梓欲營斯業者。請來面議。或力。故特平價出賣。不計成本 如水喉・向來生意良好。今因缺乏人。用具齊備。且有地氣及冷熱來去本餐館位于亞省縣拿埠。地位適中

感素

SOUTHEAST FOODS COMPANY 67-B WATERLOO RD.KOWLOON HONGKONG

TEL.53125

BING WONG Percy H. Allman I.td.

。幸飛丕

Real Estate 2191 W. Broadway Vancouver 9, B. C.

Phones: Office BA. 3912 Res: CE. 0710

近 間埠 中西

WING WING COMPANY ITD.

458 Hastings St. E. Vancouver 4, B.C.

S7

後不上頭飘然岩輕

元豐公司



Terrace View Hotel 605 Yesler Way Seattle 4, Wash. George Woon Manager FREE PARKING MAIN 9751'

TARREST DONNERS FREE PARTY

罅委夾大街接近華埠 利地方清潔日夜寧靜取價從 **廉華友光顧特別歡迎有** 本旅社位在美國舍路 取分文 理人温廣發取 來往便

富

質素真如玉潔冰清 飲時不燒喉 飘然岩 解香可口個中滋味 健胃强身 朝夕共保 貴 老

公限有豐元 司 FONG CO. LTD.

電話 PAcific 2478 242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

才愛現你眞正需要的補料 蒸酒 和堂各種藥酒 都稱第 還有仁和堂的 玉冰燒

> **●理代總▶** 可及限有信國埠雲

87-89-91 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

Kuo Seun Importers Co. Ltd.

Phone: PA. 6023

大寒高級官 前俄之後。 訴彼何時即

大選

某記录

- 事大貿易

。更加可

大明如

與太石

餅家。厚貺本社「雙黃蓮蓉月」餅數在騷人之果腹。頃承本市秘書資路·應羨雅士之杂頤。剖歟紅綾。不采澄暉。欣團圓於秋節。啖來赤棗 盒。 金風送爽。慶燦爛於黃花。 用誌數會。 玉

秘書登路市

Ai

惟有飲

。每星期五日增加午夜戲賣衣。放好屋外的迎合観彩之情來問見放映午夜戲外母屋期除原有屋期日放映午夜戲外戲院之最低廉者。睃戲院現為擴展戲一次。其收人與券費。爲本市各戲一次。其收人與券費。爲本市各

4

片公司所出名片。每星期一。四兩本發展融會教育之旨。選映各大影

洩必血。鞭之補。不須 之無旺功等實精治治知

Investors Syndicate of Canada. Ltd.

Investors Mutual of Canada, Ltd.

Head Office: Winnipeg, Man.

Vancouver Office: 640 Hastings W.

司公限有資投昇日處理代區華埠雲

Sunrise Investments Ltd.

110 Pender St. E. Phone: MU 3-5864

騎向華

利投資或儲

人場券費

民國四十五時原股票中

特託元發華棧送交會館

本

。是所至₩ **免社員。₩**

層水

加籍人民均是良好國民。

對於質

取者

中國及印度

雲埠

于九月初旬

公益慈善事業。不落

上不合。此種非公平偏當局寬向他處召大批人

來加

華民咖

。反之。

本應開放門戶

司公限有關業昇日 Sunrise Finance Co. Ltd.

Sunrise Investments Ltd. 110 Pender Street E. VANCOUVER R.O. Phone MUtual 3 - 5864, 3 - 5865, 3 - 5866

可公限有資投昇日

司公限有股投資聯大拿加 Investors Mutual of Canada Ltd. 司公限有資投蓄儲大拿 Investors Syndicate of Canada Ltd.

及其他借 外利息 超理周胄生度 区迎詢問

所務事昌同利 Lee Hong Chong 541 Fisgard St. Victoria, B.C. Phone 3 - 5831

VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST

期至(廿一 以增廣見 俄漁 大隊 一名二

LEKIU IMPORTING CO. LTD. Phones: MA 8105 MA 8950 256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

Broadway

UNITED HARDWARE CO. 550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA. 6518

柴炭爐